

# Protokoll

## Gemeindeversammlung Neunkirch

vom Freitag, 13. Mai 2011, 20.00 bis 20.45 Uhr  
in der Mehrzweckhalle

---

- Vorsitz:** Franz Ebnöther, Gemeindepräsident
- Anwesend:** Mitglieder des Gemeinderates:  
Bernard Eiholzer, Finanzreferent  
Hermann Hiltbrunner, Tiefbaureferent  
Peter Kummer, Sozialreferent  
Hans Ulrich Müller, Volkswirtschaftsreferent
- Stimmzähler:** Margrit Beyeler  
Beat De Ventura  
Nelly Hiltbrunner  
Monika Ochsner
- Stimmberechtigte:** 59
- Stimmrecht:** Das Stimmrecht wird niemandem bestritten
- Protokoll:** Uschi Kurz
- 

### Protokollgenehmigung

Das Protokoll der Sitzung vom 26. November 2010 wurde beim Büro in Zirkulation gesetzt und ist so gemäss Art. 8 Abs. 4 der Verfassung der Einwohnergemeinde Neunkirch genehmigt worden.

Die Stimmberechtigten sind fristgerecht zur heutigen Versammlung eingeladen worden. Die Aktenaufgabe sowie die Aufgabe des Stimmregisters sind nach den gesetzlichen Bestimmungen erfolgt.

Der Gemeindepräsident begrüsst die Anwesenden, speziell die Neuzuzüger und den Vertreter der Medien.

Nach gültigem Gemeindegesetz ist die Teilnahme nicht stimmberechtigter Personen gestattet, sofern die stimmberechtigten Anwesenden nichts einzuwenden haben. Es ist folgender Gast anwesend: Alex Benz, technischer Berater des Abwasserverbandes Klettgau.

Gegen den anwesenden Gast wird kein Einwand erhoben.

Die Traktandenliste wird wie folgt genehmigt:

1. Ausbau und Erneuerung ARA Hallau - Baukredit und Auftragsvergabe
  2. Verschiedenes
- 

### **Zu Traktandum 1:**

Das Eintretensvotum wird von **Hermann Hiltbrunner** gehalten.

Er erläutert die ausführliche Vorlage und liefert zusätzliche Informationen zur Ausgangslage, zur Durchführung der Submission, zur Finanzierung und zum weiteren Vorgehen.

### **Beschluss des Einwohnerrates**

*Thomas Wildberger, Präsident:*

Das Geschäft wurde vom Einwohnerrat beraten. Er ist zum Schluss gekommen, dass es sich um ein wichtiges Projekt zum Wohl der Gemeinde handelt und empfiehlt einstimmig die Annahme.

*Eine Diskussion wird nicht gewünscht.*

### **Antrag des Gemeinderates:**

Dem Vorhaben des Abwasserverbandes Klettgau zum Bau einer neuen Kläranlage in Hallau mit ausgewiesenen Kosten von Fr. 22'086'000.- inkl. MwSt. und dem Vergabeentscheid der Delegiertenversammlung vom 23. Februar 2011 zu Gunsten des Totalunternehmers Alpha-Kibag AG, Nidau wird zugestimmt.

### **Abstimmung:**

JA: 58

NEIN: 0

Enthaltungen: 1

Der Antrag des Gemeinderates wird **angenommen**.

---

### **Zu Traktandum 2:**

Keine Wortmeldungen.

Die Protokollführerin:

Uschi Kurz